



Gazeta si F6ie'a esse regulatu o data pe septemana, adeca: Martia. —

Pretiuulu loru este pe 1 anu 10 f., pe diumetate anu 5 f. austr. inl-intrulu Monarchiei.

GAZETA

Pentru tieri straine 7 f. 35 cr. pe 1 sem., si 14 f. 70 cr. pe 1 an. Se prenumera la tote postele c. r., cum si la toti cunoscutii nostri DD. corespondinti. Pentru serie „petit“ se ceru 8 cr. val. austr.

TRANSILVANIEI.

Monarchi'a Austriaca.

Partea ofici6sa.

Ordinatieune imperat6sca din 5. Martie 1860

prin care se ordin6za alegerile pentru consiliulu imperialu ionsultiitu, indata dupa activarea reprezentantieloru provinciale cu determinatiune, ca, pene candu se voru conchiama consiliarii imperiali estraordinari denumindi din reprezentantiele tieriloru, au a se conchiama deocamdata alti barbati destoinici din siuguritele tieri de corona la consultarea consiliulu imperialu inmultitu si ca inmultitulu acestu consiliu imperialu se va si aduna in lun'a lui Maiu 1860, spre a esamina bugetulu statulu pentru anulu administrativu 1861.

In adaugere la patenta mea de astadi, dupa intrebarea ministri-loru mei si ascultarea consiliulu meu imperialu afu a ordina dupa cum urm6dia.

§ 1. In unaficare din tierile de corona reprezentantiale tierene, indata dupa activarea loru, au a lua inainte alegerile pentru consiliulu imperialu adausu, dupa § 1, 4 alu numitei mele patente si a mi asterne privit6rele propuneri. Deocamdata si pena la conchiamaarea consiliariloru imperiali estraordinari, ce se voru denumi prin mine dupa propunerile reprezentantieloru tierene, voi conchiama eu, in proportiunea defipta in susu numita patenta si in numerulu romanitu, barbati destoinici spre ac6sta atatu cu putatiunea cata si cu insusirile loru la consultarea consiliulu imperialu inmultitu din tote tierille de coroana.

§ 2. Fiinduca voi'a mea e a preda bugetulu defigundu pentru anulu administrativu 1861 spre cercetare la consiliulu imperialu inmultitu, asaia va av6 acela a se si cu-aduna in lun'a viit6re Maiu, pe diu'a ce o voiu defige eu mai deaprop6.

§ 3. Conchiamaarea impartasitororu timpurali ai consiliulu imperialu, ordinata cu scri6rea mea de mana din 11. Noembre 1859, cu privire la aceste ale mele decretari, romane la o parte.

Viena, in 5. Marte 1860.

FRANCISCU IOSIFU m. p. (L. S.)

Archiducele Wilhelmu m. p., L. M. C.

Conte Rechberg m. p.

Conte Thun m. p.

Barone de Bruck m. p.

Conte Nad6sdi m. p.

Conte Goluchovski m. p.

Barone de Thierry m. p.

La mandarea prea'nalta:

Barone de Ransonnet m. p.

Partea neofici6sa.

TRANCLBANIA.

Брашовъ, 19. Martie n. Не кьндъ дн алге цинзърї маї дн мїжлокълъ патрией п6стрє економїї поштриї ащ днчензтъ сь арє шї сь оамєне ла пьпшоїз, днпрецїзрлъ постръ се ашезъ еарлз греа, прекзм пої о аштептасерлмъ дн Дечемьре шї Іань-арїз. Кътева пїпсорї марї рїдїкаръ н6оа не алокзреа пьпъ ла 3 пьпаче, еаръ вьптлъ челъ сьшїеторъ де тїєзъп6пте, кьрл рощлнїї дїп ачестъ цїнзтъ дї штїї зїче пьпшлї крївьдъ не сла-волеште, еаръ ськкїї прїп о фаталъ жькьрїз а кьвїптелоръ Немеге, ка шї кьм ар вреа сьї зїкъ нем егге (нз днк6че!),

арзпкьндъ н6оа дн дрзлзрї шї фькьндзо троїане, адїкъ грътезї марї престе каре сь нз подї трече, ащ днгрєзнатъ кьлзторїїле шї фаче ка термометрлъ сь рьтлпъ престе п6пте шї пьпъ не ла 9. 6ре дїмїнєца днтре 5 шї 6 градзрї сьв нзлъ. — Днтръ алтеле пої тьлцлмїтъ черьлї нз неамъ пьтеа пьлпде де о скьм-пете маї маре де кьм а фостъ ачєсаш дн чєї дої треї анї дїп зрлмъ, пєнтръ кь продьктеле нз сьпт маї скьмше декьтъ ащ фостъ маї пайнте, ба п6те кь ачєлеаш сьпт шї маї ефїне; ванї днсъ сьпт кь атътъ маї пьдїпї. Ачєста тотзшї нз днсемнєзъ кьмкъ пої дн реферїндъ кьтръ тїмьзрїле дїпайнте кь 12 шї 15 анї нз амъ трї дндоїтъ маї скьмпъ шї маї греъ. —

Пьвлїкьлъ постръ комерчїалъ днкъ а днчензтъ а фї днгрї-жатъ де венїреа шї ашезареа їсраелїдїлоръ дн пьрдїле п6стрє; пої днсъ кредємъ кь фьръ кьвьптъ. О асемєнеа фїкъ а пєгъ-цеторїлоръ крєштїнї де кьдїва спєкьландї євреї ар адеверї нзмаї о пєлкрєдєре дн сїне, дн хьрїчїа шї їстєдїмєа пропрїз, прє-кьм шї ачєа днпрецїзрєре, кьмкъ комерсанцїї крєштїнї днкъ тотъ нз штїї сь нзпъ злъръ ла злъръ пєнтръка сь п6тъ да пєнтъ кь орїче коькьрїндъ лєар амерїндъ. Знъ поъ сємнъ шї ачєста, кьмкъ де аїчї днколо комерчїалъ постръ днкъ нз маї п6те рьтлпєа фьръ де ажьторїлъ тьтзроръ штїїпелоръ теоретї-че, де каре се фолосєскъ комерцїанцїї алторъ цєрї льмї-пате. —

— Ла пьптлъ ачєста нз е нїчїдекьм де прїкосъ а рефлєкта дн прївїпца єманчїпзрїї євреїлоръ ла знъ артїкьлъ алъ жьрпалълї злгьрєскъ дїп Кьжъ (K6zsl6ny) скрїсъ де днсшї редакторълъ, дн спїрїтлъ челъ маї днфлъкьратъ алъ знєї нацїоналїтьдї єнер-цїосє шї ацєръ прївєгїт6ре асьпра тьтзроръ пєрїкьлєлоръ чє їар амерїнда дїп орїче парте. Нз кь д6ръ скрїторълъ нз с'ар вькьра шї єлъ ка о мъ пєнтръ єманчїпарєа євреїлоръ асєрвїдї шї злї-лїдї де анї дозъ мїї; дьпчє днсъ євреїї ащ ванї; еаръ злгьрїї шї рощлнїї маї вьтросъ дн чєї 12 анї дїп зрлмъ ащ сьрьчїтъ таре де ванї, ап6ї сє п6те днпжшїла дн мїї де каєзрї, кь євреїї воръ мерце ла арїстокрацїї злгьрї шї лє воръ зїче: Домпєле Мьрїа-та, чє пькатъ сь пькьжєштї ла сатъ, кьндъ теаї пькьзтъ сь єїї Домпъ! Мошїа Мгале пьтєштє зпа сьтъ мїї. Кьчї нз їаї не джєса ванї? Ної днї дьмъ кь 40/0 фїрєште не поїцъ де 6 лєпї. Поїца сє днпїлєштє; мьрїа оа нз п6те пьтї, калєа ї е дескїсъ ла прїнс6ре, еаръ дн мошїа лї сє амєзъ жьпзлъ кь-таре не льлгъ знъ прєдъ де нїмїкъ. — Еаръ ла „Васїлїкъ“ (ла рощлнъ) мерце тотъ єврезлъ. Жьпєне Вьскїлз, штїї кь де кьндъ вєаї ла вїпарєщ аї днчензтъ а те днгръша (?); тз акьм єштї о мъ „словодъ“ ка шї „пємєшлъ.“ Чє пькатъ кьдї є портълъ ашеа пьтърълъ. Іа вєзї де кьмьзръ днкаї пєвєстєї талє рокїз де тьтасъ шї маї ашеа чєва. Ещ днї дащ цїє „палїнкъ“ не аште-птарє, еаръ кьмпатъ-мєщ халпъ де тьтасъ тотъ не аштептарє. Днї вєї пьтї кьндъ вєї пьтєа, еаръ дн камьтъ (добьндъ, зсзръ, їнтерєсъ) днї вєї фаче зїлє де лькръ.

Еатъ мошїора репердзтъ, еатъ їовьдїа чєа маї ащрїсїтъ дїп поъ рєстазратъ. — Децї пєнтръ пьтєлє чєлї карє а пьтїмїтъ пєнтръ пої тоцї, фїдї єкономїї, фїдї пьстръторї, трєзї, днцєлєпцї, пьстрацївъ мошїора кь зєчє тьпї де фєръ, сьфєрїдї орїчє, нзмаї мошїа, пьтлпнтлъ воотръ, лєгьпєлъ шї апьръмжлпнтлъ фамїлїєї нзлъ вїндєдї, нзлъ днстръїпандї. Чїне нз арє мошїз, нз арє нїчї патрїз нїчї нацїлпє, нїчї оп6ре деплїнъ шї нїчї вїиторъ асїгьратъ. Атъта є шї сфатлъ постръ, маї мьлте нз вь пьтємъ а-даоцє. —

АВСТРІА. Вїєна, 12. Мартїз. Пїаца комерчїалъ а кь-пїталєї їмперїалє дєвєнї дн зїлєлє дїп зрлмъ прєа тьлтъ днго-мотатъ прїп пьпєрєа ла прїнс6ре шї чєрчєтарєа крїмїналъ а лїї Францїскъ Рїхтер, днпълъ дїрєкторъ шї коьдъкьторъ алъ Інстї-

Бъкърешті. Дн прівінца камереі леіслативе а Цереі ротънешті чігінѣ дн зпълѣ дн жърнале де ла Бъкърешті зпеле ка ачестеа:

„Прін зпѣ декретѣ домнеськѣ камера дн Бъкърешті се копъкъ ла 29. Фебр.

Дн арътата зі дескідереа адънъреі се фаче къ о солемнітате импосантъ. Зпѣ нъмеросѣ пълкѣ, корпъріле чівіле ші мілітаре, корпълѣ дипломатікѣ алѣ репрезентаціорѣ птеріорѣ гаранте, окъпаѣ дн оржндзіелъ галерііле ші лофеле респектїве. Дпалтълѣ клерѣ ла 11 оре фъкъ зпѣ офіціѣ реліціосѣ, кіемъндѣ ажъторълѣ ші віне-къвънтъріле черълѣ асъпра адънъреі. Ла 12 оре Домнълѣ вені, дпкъпдъратѣ де статълѣ мажорѣ ші де Дніі міністрі, каре'лѣ акотупаніарѣ сѣсѣ не трівзна преміденціалѣ. Апоі, къ зпѣ топѣ епердікѣ ші шаіестосѣ рості зрѣторълѣ діскърсѣ:

„Посіція політїкѣ а Прінціпателорѣ зпїте есте регълать прін рекъпштереа вотълѣ націоналѣ дела 5.—24. Іанъаріе, атътѣ де къръ птеріле гаранте къръ ші де къръ Дн. Пъртъ.

Преокънареа пѣстръ чеа маі віе тревъе дечі сѣ прівескъ, дн тімпълѣ де фацъ, ла дпъкътъдъріі морале ші матеріале каре, віндекъндѣ рапеле зпї трекътѣ жалнікѣ ші дъреросѣ, сѣ рѣдїче пеатълѣ ротънешкѣ ла локълѣ че і се къвіне.

Прін месачіелѣ меѣ дн 6. Дечембре амѣ арътатѣ націонеі дптресіі калса че шіа алесѣ гъбернълѣ меѣ спре а ажъпце ла реалісареа тарелорѣ прінціпії дпскрісе дн конвенціоне. Акъм міністерълѣ меѣ е гата а въ сѣзпне, Домніорѣ депътаці, зпѣ шірѣ де проіекте де реорганісаре потрївіто къ невоіме цереі ші къ спїрїтълѣ конвенціонеі.

Гъндїдївъ дар, Домніорѣ, къ сзптеді кіемаці а десъвршї марї ші фолосїбре реформе. Гъндїдївъ къ пъртаці характерълѣ де леіслаторї, характерѣ непъртїнїторѣ че въ фаче респззъторї де сѣрта Ромъніеі.

Къръ пентрѣ тіне, кареле дпфъдїшезѣ прінціпїлѣ зпїреі, воїз авеа тотѣдеавна дн ведере къ віиторълѣ патріеі Ромъне се разїмъ пе ачелѣ прінціпїлѣ шпъгїторїлѣ, прекъм ші пѣ патриотїзмълѣ дпделептѣ алѣ мандатарїорѣ націеі.

Дзеѣ дар сѣ змїнезе лъкръріле ачестеі адънърї!

Дзеѣ сѣ протѣгъ Прінціпателе зпїте!

Домнълѣ, дзпѣ ачестеа, се коворї дпдатѣ дн акламаціонїле знанїме але адънъреі. Еар пърїнтеле мітрополїтълѣ, кіемъндѣ ка секретарї пе чеі маі жпні депътаці, прочесъ ла апелълѣ номїналѣ ші ла констїтърїеа секціонїорѣ пентрѣ верїфікареа тітлърїорѣ.

Камера есте дескїсѣ!

Пълкълѣ с'а рѣсїнїтѣ дн деалълѣ мітрополїеі, дпкънтатѣ де діокърълѣ тропълї. Дптрѣ адевърѣ, алесълѣ дн 5.—24. Іанъарїс прін пѣвіне къвінте електрїсѣ сперапдеде амордїте а ле ротъпїорѣ.

Фїѣ ка кабинетеле ші адънъріле дн Іашї ші Бъкърешті сѣ рѣспззѣ къ еперціѣ ші демнїтате ла промісіонїле дперѣсе але Домнълѣ! Фїѣ ка націонеа сѣ пѣтъ дн кърѣндѣ ведеа реалїсѣндѣсе дорїндеде де каре е сетѣсѣ, ші маі алесѣ дорълѣ ачела алѣ зпїреі, ла каре фантеле пѣпъ акъма аѣ рѣспззѣ къ іронїѣ! — (Дъпъ Ревїста К.)

— Аѣ трекътѣ департе престе довъ сѣте амѣ, де къндѣ къвінте маі мългїтѣре ші дпозфалтѣре де дпкрѣдере дн віиторѣ пѣ се азїрѣ де пе врепѣлѣ тропѣ ротънешкѣ. Зпѣ Домнѣ констїтѣціоналѣ атъта пѣте фаче: сѣ арате націонїі калса чеа адевратѣ пе каре тревъе сѣ маршезе дпайнте. Де аїчі дпколо рѣтъне ла корпълѣ леіслатївѣ къ сѣ шї факъ да тѣрїнда са.

Дн къръ пентрѣ елементеле дн каре се конпъне камера Цереі ротънешті пѣтемѣ зіче къ таре пробаверїтате, къмкъ де ші ачееаш се афлѣ деспърдітѣ дн ашеа нѣмїдї консерватївї ші лібералї, дар фїндкѣ кондъкърїї амълорѣ партїте жѣдекаці кіарѣ дъпъ характерълѣ лорѣ індівідѣалѣ сѣнт върваці ка ачелїа, карїі сѣфере десбатереа фърѣ патїмъ ші дпделегѣ зшорѣ къндѣ партеа оппъсѣ аре дрептълѣ, ашеа се пѣте спера, къмкъ ачѣстѣ камерѣ леіслатївѣ ва мерѣе пайнте пе калса реформелорѣ шї ва декрета тотѣ нъмаї леці дн тотѣ прівінца дпделепте ші мѣптъїтѣре. —

БЪЛЕТІНЪЛЪ ОФИЦІАЛЪ.

№ 4235. / 357 ex 1860.

ESCRIERE DE CONCURSU.

Дн конформїтате къ декретълѣ дпалтълѣ міністерїлѣ ч. р. де

Redactorș p̄c̄t̄n̄z̄at̄or̄is

ІАКОВЪ МЪРЕШІАНЪ.

interne din 19. Februarie a. k. Nr. 5665/308, къ дпчепереа челї маі деапрѣе аѣ школестїкѣ 1860/61 вінѣ а се да дѣсе локърї де фъндъчїне де статѣ арделене дн інстїтѣтеле мілітарї маі дпалте де кълърѣ шї алте дѣсе дн челе маі де жосѣ, пентрѣ карї се ескріе копкъръелѣ пѣпъ ла 25. Априліе а. к. —

Ла ачесте локърї де фъндъчїне де статѣ есте кітъматѣ фїѣкаре тіперѣ дн Ардеалѣ, че аре ліпсѣ де ажъторїлѣ, фїѣ елѣ фїлѣлѣ зпї амплїатѣ де статѣ, алѣ зпї мілітарїлѣ, сѣѣ алѣ алтъї върватѣ, де алфелѣ къ мерїте.

Дн черере аре сѣ се арате акъратѣ шї дн фїка лї Демпезеѣ нъмерълѣ фърїдїлорѣ кандидатълї, апо' дакъ, шї карї дн тржшї сѣнт провъзвдї, сѣѣ се фолосескъ де зпѣ локѣ де фъндъчїне, де зпѣ стїпендіѣ, ш. m. d.

Кандидатълѣ тревъе сѣ фїе амплїнїтѣ де тотѣ, сѣѣ сѣ маі амплїнескъ аплѣ алѣ зпѣспрезечелеа алѣ віедеї сале, еар' песте алѣ доїспрезечелеа сѣ пѣ фїѣ трекътѣ, маі дпколо сѣ фїѣ алтъїлѣ къ върватѣ шї сѣпътосѣ пе деплїнѣ. Дакъ е ворва де зпѣ локѣ дн інстїтѣтеле маі дпалте де кълърѣ, катѣ сѣ фїѣ абсолвїтѣ къ сѣкчесѣ зпѣ а треїа класе нормале; еар' пентрѣ зпѣлѣ дн челе маі де жосѣ, а дова класе нормале.

Черерїле аѣ сѣ фїѣ провъзвте деосебї:

1. Къ атестатълѣ де вѣтезѣ алѣ кандидатълї.

2. Къ атестатълѣ дела школа нормале дн респектїва класе, аѣме къ тестїмонїлѣ школестїкѣ дн семестрълѣ дн зрѣмъ че премежде немїжлочїтѣ ла черереа де компетїндѣ.

3. Къ зпѣ атестатѣ демнѣ де кредїндѣ, еспедїтѣ де къръ дерегъторїа локале шї відїматѣ де къръ респектївї дерегъторїї політїкѣ, сѣпъторѣ деспре ліпса де авере а пърїндїлорѣ шї а кандидатълї.

4. Къ атестатълѣ де алтъїреа къ върватѣ.

5. Къ зпѣ атестатѣ деспре сѣпътате, датѣ дн партеа зпѣ докторѣ мілітаре градъатѣ.

6. Къ декїзрѣчїзнеа пърїндїлорѣ, аѣ а епїтропїлорѣ, къмкъ еї сѣнт гата, пентрѣ дптъмплареа де а се пѣтѣ къштіга зпѣ асфелѣ де локѣ де фъндъчїне, а пърта келтъїелеле, че се речерѣ пентрѣ ашевзареа кандидатълї дн ачелѣ інстїтѣтѣ.

Черерїле конпъсе дн модзілѣ ачестеа шї провъзвте къ арътателе докъмїнте, пе лъгъ ачееа шї тімърате дъпъ черїндѣ, аѣ сѣ се аштерпъ, пѣпъ ла термінълѣ дефїнтѣ маі сѣсѣ, ла гъберпъмѣнтълѣ ачестеа ч. р.

Сїбіѣ, дн 5. Мартїе 1860.

2—3 Дела ч. р. гъберпъмѣнтѣ пентрѣ Ардеалѣ.

Programa

Mottu: „Cartile (protocólele) comertiantului sunt consciința lui.“

In institutul privatu de negociatoria alu subscrisului se da ocasiune tuturoru celoru ce vreau a invetia si a se indeletnici in trebile de negociu si industria, a'si agonisi, pelunga pucine spese si sertfire de o parte a tempului chiamarei sale, cunoscinție despre cele mai de insemnatate ramuri din sciintiele negociatoresci, precum: Socotéla, compositiuni si corespondentie, cunoscinția de police, dopi'a scriptura simpla si compusa.

Órele de invetiatura in scóla de dumineca pentru inceputori sunt in tóta sambata dela 11 pene la 1 óra; la comptoaru de mustra pentru cei mai deprinsi pe tóta dín'a dela 8 pene la 9 óre sér'a.

Cursulu celu mai deapóbre incepe cu prima Aprile a. c.

Brasiovu in Februarıu 1860.

A. Palme,

oficialu bancei Austr.

(2—3).

locuesce: Strad'a Straieloru Nr. 187.

Кърърїле ла върсѣ дн 19. Марціл к. п. стаѣ ашеа:

	Вал. азст. фр. кр.
Галвїні дпперътошті	6 29 ⁵ / ₁₀
Азгевърѣ	114 25
Акціїле банкълї	855 —
„ кредїтълї	189 30
Дппрѣмътълѣ націоналѣ	77 40
Облїгаціїле металїче екл де 5 %	68 95
Десърчїнареа, облїгаціїле Ардеалълї	— —
Корона	— —

Ediciunea: къ тіпарїлѣ лѣ

IOANNE GOETT.